

|                                                                                  |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------|--------------|---------------------------------------------------|--|------------|----------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|
|  | <b>Skater Hockey</b><br><b>Inline Hockey</b> |               | <b>Match Sheet</b><br><b>Spielbericht</b><br><b>Rapport de jeu</b><br><b>Rapporto di gara</b> |               | <b>1 Rothrist II</b>                               |                                                                    | <b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b> |                                  |              |                                                   |  |            | <b>Penalties / Strafen / Punitions</b> |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                  | <b>CLUB 1</b>                                |               | <b>Rothrist II</b>                                                                            |               | <b>B</b>                                           |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                  | <b>CLUB 2</b>                                |               | <b>Rossemaison II</b>                                                                         |               | <b>B</b>                                           |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo                                                   |                                              |               | <b>Rothrist</b>                                                                               |               | Date / Datum<br>Date / Data                        |                                                                    | <b>02.09.2018</b>                        |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio                                                 |                                              |               | <b>14:30</b>                                                                                  |               | End / Ende<br>Fin / Fine                           |                                                                    |                                          | <b>16:30</b>                     |              | Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara |  | <b>B85</b> |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato                         |                                              |               | <b>X</b>                                                                                      |               | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                                         |                                              |               |                                                                                               |               | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                                               |                                              |               |                                                                                               |               | Spectators / Zuschauer<br>Spectateurs / Spettatori |                                                                    |                                          | <b>45</b>                        |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| No Card / Liz.<br>No Lic. / Tess.                                                |                                              |               | <b>202543</b>                                                                                 |               | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome    |                                                                    |                                          | <b>BRUTSCH René</b>              |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Time Keeper<br>Chronométrateur                                                   |                                              |               | <b>207703</b>                                                                                 |               | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome    |                                                                    |                                          | <b>BRUTSCH Bea</b>               |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Referee 1<br>Arbitre 1                                                           |                                              |               | <b>9016</b>                                                                                   |               | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome    |                                                                    |                                          | <b>BOGEN Martin</b>              |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Referee 2<br>Arbitre 2                                                           |                                              |               | <b>204075</b>                                                                                 |               | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome    |                                                                    |                                          | <b>GYGAX Daniel</b>              |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Tech. Director<br>Directeur tech.                                                |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>RESULT</b>                                                                    |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO                       |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    | <b>FINAL</b>                                                       |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                  |                                              | <b>CLUB 1</b> |                                                                                               | <b>CLUB 2</b> |                                                    | <b>CLUB 1</b>                                                      |                                          | <b>CLUB 2</b>                    |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                                                |                                              | <b>1</b>      |                                                                                               | <b>2</b>      |                                                    | <b>3</b>                                                           |                                          | <b>10</b>                        |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                                                |                                              | <b>2</b>      |                                                                                               | <b>5</b>      |                                                    | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>Rossemaison II</b> |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                                                |                                              | <b>0</b>      |                                                                                               | <b>3</b>      |                                                    | CAPTAIN<br>1                                                       |                                          | Signature / Unterschrift / Firma |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.                                                 |                                              | <b>0</b>      |                                                                                               | <b>0</b>      |                                                    | CAPTAIN<br>2                                                       |                                          | Signature / Unterschrift / Firma |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Penalty / Rigori                                                                 |                                              | <b>0</b>      |                                                                                               | <b>0</b>      |                                                    |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb.                               |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>COACH</b>                                                                     |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| Surname / Name<br>Nom / Cognome                                                  |                                              |               | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome                                                           |               |                                                    | Signature                                                          |                                          |                                  | <b>94305</b> |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| <b>SEURET Cédric</b>                                                             |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    |                                                                    |                                          |                                  |              |                                                   |  |            |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| TIME OUT                                                                         |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    | <b>X</b>                                                           |                                          | <b>TOTAL</b>                     |              | <b>10</b>                                         |  | TOTAL      |                                        |  |  |  |  |  |  |  |
| TIME OUT                                                                         |                                              |               |                                                                                               |               |                                                    | <b>X</b>                                                           |                                          | <b>TOTAL</b>                     |              | <b>8 min</b>                                      |  | TOTAL      |                                        |  |  |  |  |  |  |  |